



HR



A close-up photograph of a person's fingers being placed onto a green ink pad. The ink pad is resting on a grey electronic fingerprinting device. In the background, a keyboard is visible, suggesting a computer setup for processing the prints.

# *Otisci prstiju i Eurodac*

Informacije sukladno članku 29. (3) Uredbe (EU) br. 603/2013 za građane trećih zemalja te osobe bez državljanstva koje protuzakonito borave u državi članici

Ako protuzakonito boravite u državi potpisnici Dublinskog sporazuma<sup>1)</sup>, tijela javne vlasti mogu vam uzeti otiske prstiju i proslijediti ih bazi podataka „Eurodac“. To se isključivo radi s ciljem utvrđivanja jeste li ikada podnijeli zahtjev za azil. Podaci o otiscima vaših prstiju neće se pohranjivati u bazi podataka Eurodac, međutim, ako ste ikad podnijeli zahtjev za azil u nekoj drugoj državi, možda ćete biti premješteni u tu državu.

Ako su otisci vaših prstiju loše kvalitete, primjerice, zato što ste namjerno ozlijedili prste, morat ćemo vam ponovno uzeti otiske prstiju.

Bazom podataka Eurodac upravlja agencija Europske unije pod nazivom „eu-LISA“. Vaši se podaci smiju upotrebljavati isključivo u svrhe propisane zakonom. Vaše podatke proslijedit ćemo samo središnjem sustavu Eurodac. Ako u budućnosti podnesete zahtjev za azil u nekoj drugoj državi potpisnici Dublinskog sporazuma, otisci vaših prstiju također će se uzimati kako bi se proslijedili bazi podataka Eurodac. Podaci koji su pohranjeni u bazi podataka Eurodac neće se razmjenjivati s drugim državama, odnosno udrugama koje nisu u državama potpisnicama Dublinskog sporazuma.

## Podaci za kontakt nadležnih tijela

**Adresa i pojedinosti o tijelu nadležnom za azil (Savezni ured za migracije i izbjeglice)**  
Bundesamt für Migration und Flüchtlinge (BAMF)  
Frankenstraße 210  
90461 Nürnberg  
Tel: +49 (0)911 943 0  
Telefaks: +49 (0)911 943 10000  
E-pošta: service@bamf.bund.de

**Adresa i pojedinosti o tijelu nadležnom za provjeru u sustavu Eurodac (Ured kriminalističke policije)**  
Bundeskriminalamt (BKA)  
65173 Wiesbaden  
Tel.: +49 (0)611 55 0  
Telefaks: +49 (0)611 55 12141  
[www.bka.de](http://www.bka.de)

1) Odnosi se na cijelu Europsku uniju (Austrija, Belgija, Bugarska, Hrvatska, Cipar, Češka Republika, Danska, Estonija, Finska, Francuska, Njemačka, Grčka, Mađarska, Irska, Italija, Latvija, Litva, Luksemburg, Malta, Nizozemska, Poljska, Portugal, Rumunjska, Slovačka, Slovenija, Španjolska, Švedska, Ujedinjena Kraljevina) kao i četiri „pridružene“ države potpisnice Dublinskog sporazuma (Norveška, Island, Švicarska i Lihtenštajn).

**Ako naša tijela javne vlasti posumnjavaju da ste možda podnijeli zahtjev za azil u nekoj drugoj državi koja bi mogla biti nadležna za obradu vašeg zahtjeva, dobit ćete detaljnije informacije o postupku koji se dovodi u vezu s tim i o tome kako će to utjecati na vas i vaša prava.**

